

DODATOK č. 1/2010
k zmluve č. 21/2009 o poskytnutí dotácie

(ďalej len „dodatok“)

uzatvorený medzi

Poskytovateľom:

Úrad vlády Slovenskej republiky

Sídlo: Námestie Slobody 1, 813 70 Bratislava 1
Zastúpený: Ing. Igor Federič, vedúci Úradu vlády Slovenskej republiky
IČO: 00151513
Bankové spojenie: Štátna pokladnica, Bratislava
číslo účtu: 7000060195/8180
(ďalej len „poskytovateľ“)

a

Prijímateľom:

OZ Informačné poradenské Centrum Rómov

Sídlo: Dom Služieb, Malohontská 1931, 979 01 Rimavská Sobota
Zastúpený: Mgr. Zita Gazsová, štatutárny zástupca
IČO: 37958054
Bankové spojenie: Všeobecná úverová banka, a.s.
číslo účtu: 2667609454/0200
(ďalej len „prijímateľ“)

(poskytovateľ a prijímateľ ďalej aj ako „zmluvné strany“)

Článok I.

1. Zmluvné strany sa dohodli v zmysle ustanovenia článku III, ods. 3 Zmluvy č. 21/2009 o poskytnutí dotácie (ďalej ako „zmluva“), že sa týmto dodatkom k zmluve mení štruktúra výdavkov, na ktoré bola dotácia poskytnutá nasledovne:

Príloha č. 1 zmluvy, ktorou je štruktúrovaný rozpočet projektu sa nahrádza prílohou č. 1/a, ktorá je prílohou k tomuto dodatku.

Článok II.

1. Tento dodatok nadobúda platnosť a účinnosť dňom podpisu obidvomi zmluvnými stranami.
2. Ustanovenia zmluvy, ktoré neboli nahradené týmto dodatkom, zostávajú v platnosti v znení Zmluvy č. 21/2009.

3. Zmluvné strany vyhlasujú, že ich zmluvná voľnosť pri spísaní tohto dodatku nie je žiadnym spôsobom obmedzená, a že im nie sú známe okolnosti, ktoré by im bránili platne uzavrieť tento dodatok.
4. Zmluvné strany prehlasujú, že si tento dodatok pred jeho podpisom riadne prečítali, že dodatok bol uzatvorený po vzájomnej dohode podľa ich pravej, slobodnej a vážnej vôle, určito, zrozumiteľne, a nie v tiesni za nápadne nevýhodných podmienok.
5. Dodatok je vyhotovený v šiestich exemplároch, z ktorých jeden dostane prijímateľ a päť poskytovateľ.
6. Dodatok s prílohou č. 1/a je neoddeliteľnou súčasťou zmluvy.

Príloha č. 1/a: Štruktúrovaný rozpočet projektu

Za poskytovateľa:

Meno: Ing. Igor Federič

Funkcia: vedúci Úradu vlády SR

Podpis:

Dátum:

- 4 MA [redacted]

Odtlačok pečiatky:



Za prijímateľa:

Meno: Mgr. Zita Gazsová

Funkcia: štatutárny zástupca OZ

Podpis:

Dátum:

[redacted] 12.02.2010

Odtlačok pečiatky:

INFORMAČNÉ PORADENSKÉ
CENTRUM RÓMOV
Dom služieb ul. Malohontská 1931
979 01 RÍMAVSKÁ SOBOTA
IČO: 37958054 DIČ: 2021944705

PROJEKT : Vzdelávacie aktivity rómskych žien v IPCR v Rimavskej Sobote ŠTRUKTUROVANÝ ROZPOČET				
Bežné výdavky				
Typ výdavku	Jednotka	Cena za jednotku v eurách	Počet jednotiek	Výdavky spolu v eurách
A. Požadovaná dotácia od Úradu vlády Slovenskej republiky				
1. Osobné výdavky				
Koordinátor projektu	osoba	300	5	1.500
asistent	osoba	80	5	400
Celkom				1.900
2. Cestovné výdavky (výdavky na cesty, ubytovanie a pod.)				
Pre účastníkov a lektorov	mesiac	10	5	50
Celkom				50
3. Výdavky na služby a tovary súvisiace s realizáciou projektu				
50				
Práv.por. rod. rozpočet, zdrav.osv. soc. por	3 osoby	80	5	400
Celkom				400
4. Administratívne výdavky				
Kanc. pap, perá,náplň do tlačiarne, telefónny prístroj, tlačiareň a iné	mesiac	140	5	700
Celkom				700
5. Iné výdavky				
Občerstvenie 30 účastníkov x 1,66 EUR x 5 mes	mesiac	50	5	250
Komunikačné náklady/	mesiac	60	5	300
Celkom				550
Spolu- bežné výdavky				3.600

Kapitálové výdavky				
Typ výdavku	Jednotka	Cena za jednotku v eurách	Počet jednotiek	Výdavky spolu v eurách
Spolu- kapitálové výdavky				0
SPOLU (bežné + kapitálové výdavky)				3.600
B. Vlastné zdroje				
Propagačný materiál	mesiac	50	2	100
Školiace potreby	mesiac	40	2	80
SPOLU				180
C. Finančné prostriedky z iných zdrojov				
OSF: nájomné, režijné náklady	mesiac	200	5	1000
SPOLU				4.780
VÝDAVKY SPOLU (Úrad vlády Slovenskej republiky, vlastné zdroje, prostriedky z iných finančných zdrojov. zdrojov)				4.780

NÁZOV ORGANIZÁCIE:

**Informačné poradenské
Centrum Rómov**

MIESTO A DÁTUM : 29.01.2010

Rimavská Sobota

INFORMAČNÉ PORADENSKÉ
CENTRUM RÓMOV
Dom služieb ul. Malohôrnska 1931
079 01 RIMAVSKÁ SOBOTA
IČO: 37958054 DIČ: 2021944705

**ŠTATUTÁRNY
ZÁSTUPCA:**

Mgr. Zita
Gazsová

PODPIS:

Vysvetlivky:

V stĺpci jednotka sa uvádza napríklad, kus, merná jednotka, jednotka času a podobne.
Ceny sa uvádzajú vrátane DPH.